

Now we can prevent eLUNA from translating certain parts of a document, e.g. footnotes.

The procedure is as follows:

1. In the Word document, select the portion to be left untranslated
2. In menu Home>Font, check the box Hidden.
3. The selected text is now hidden (usually displayed in Word in dotted underline)
4. Upload the document to eLUNA: the hidden text won't be displayed
5. After exporting your translation to Word, select the whole text and, in the Font menu, uncheck the box Hidden
6. The document now contains your translation plus the portion in the original language

